

HG®

BADKAMER
SALLE DE BAINS

DOUCHECABINE BESCHERMER PROTECTEUR POUR CABINES DE DOUCHE

geschikt voor alle
soorten materialen
convient pour tous
les types
de matériaux

100% RECYCLABLE
PLASTIC

250 ml e

HG douchecabine beschermer

- geschikt voor alle soorten materialen
- zeer gemakkelijk aan te brengen

HG douchecabine beschermer beschermt alle materialen in en aan de douchecabine tegen kalkaanslag en vervuiling door zeepresten, douchecrème, huidvetten e.d. Het glas in de douchedeur/wand, het frame van de douchedeur/wand, tegels en kranen worden door *HG douchecabine beschermer* water en vuilafstotend waardoor al deze materialen veel langer schoon en mooi blijven. Er hoeft minder gereinigd te worden en bovendien zal reinigen veel eenvoudiger gaan. Dit product is zeer gemakkelijk aan te brengen en werkt maandenlang zeer doeltreffend.

Voor attentie zie binnenzijde. Fles rechtop vervoeren en bewaren.



HG protecteur pour cabines de douche

- convient pour tous les types de matériaux
- très facile à appliquer

HG protecteur pour cabines de douche protège tous les matériaux équipant les cabines de douche contre les dépôts de tartre et les encrassements dus aux résidus de savon, crème de douche, graisses cutanées et autres. *HG protecteur pour cabines de douche* imperméabilise les parois de verre des portes/parois de douche, le cadre des portes/parois de douche, les carreaux et la robinetterie contre l'eau et les dépôts d'encrassements, préservant plus longtemps la propreté et la beauté de ces matériaux. Il permet de réduire le nombre de nettoyages nécessaires et les simplifie. Ce produit est très facile à appliquer et agit efficacement pendant des mois durant.

Attention: voir à l'intérieur. Transporter et conserver le flacon à la verticale.



0547600102503 2308

Producten en tips? Kijk op:
Produits et conseils? Voir:

HG.EU

Achtung: siehe Innenseite. Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern.



NL GEVAAR H225- Licht ontvlambare vloeistof en damp. H319- Veroorzaakt ernstige oogirritatie. H336- Kan slaperigheid of duizeligheid veroorzaken. Bevat: propan-2-ol EINECS 200-661-7
FR DANGER H225- Liquide et vapeurs très inflammables. H319- Provoque une sévère irritation des yeux. H336- Peut provoquer somnolence ou vertiges. Contient: propane-2-ol EINECS 200-661-7
DE GEFAHR H225- Flüssigkeit und Dampf leicht entzündbar. H319- Verursacht schwere Augenreizung. H336- Kann Schläfrigkeit und Benommenheit verursachen. Enthält: 2-Propanol EINECS 200-661-7

HG International b.v., P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, Nederland/Pays-Bas/Niederlande, tel.: +31 36 54 94 700

UFI: 6R8H-FCJK-U10U-385S

**HG Doet wat het belooft.
HG Tient ses promesses.**

relief

open

HG Duschkabinschutz

- geeignet für alle Arten von Materialien
- sehr einfach anzubringen

HG Duschkabinschutz schützt alle Materialien in und an der Duschkabine gegen Kalkablagerungen und Verschmutzung durch Seifenreste, Badeöl, Hautfette und dergleichen. Das Glas in der Duschtür/-wand, der Rahmen der Duschtür/-wand, die Fliesen und Armaturen werden durch **HG Duschkabinschutz** Wasser und Schmutzabweisend, so dass diese Materialien länger sauber und schön bleiben. Die Duschkabine muss weniger gereinigt werden und die Reinigung wird vereinfacht. Dieses Produkt ist sehr einfach aufzutragen und bietet einen besonders wirksamen Schutz über mehrere Monate.

Gebrauchsanweisung: Reinigen Sie die zu behandelnden Oberflächen, wie Fliesen, (Plexi-)Glas, Chrom, Kunststoff, Aluminium oder Keramik, vorab und lassen Sie diese gut trocknen. Geben Sie anschließend ein klein wenig **HG Duschkabinschutz** auf ein sauberes, trockenes Tuch und reiben Sie diesen mit kreisenden Bewegungen ein. Wiederholen Sie die Behandlung nach ca. 2 Minuten. Polieren Sie anschließend mit einem weichen, trockenen Tuch nach. Reiben Sie Glasoberflächen mit einem feuchten Tuch ab, bis diese glänzen. Bei der Anwendung von **HG Duschkabinschutz** muss weniger gereinigt werden und wird die Reinigung zudem vereinfacht. Bei einer normalen Verwendung Ihrer Duschkabine oder Dusche ist eine Behandlung mit **HG Duschkabinschutz** ein Mal in drei Monaten ausreichend.

Achtung: **HG Duschkabinschutz** nicht auf dem Boden Ihrer Duschkabine anwenden, da aufgrund der erhöhten Glätte des Bodens Rutschgefahr entsteht!

Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen. Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter www.HG.eu erhältlich.

HG protecteur pour cabines de douche

- convient pour tous les types de matériaux
- très facile à appliquer

Mode d'emploi: Nettoyer préalablement et laisser sécher correctement les surfaces à traiter, telles que carrelages, verre, plexiglas, chrome, plastique, aluminium ou céramique. Verser un peu d'**HG protecteur pour cabines de douche** sur un chiffon sec et propre et frotter la surface en effectuant des mouvements circulaires. Laisser agir 2 minutes env. et répéter le traitement. Astiquer ensuite avec un chiffon doux et sec. Astiquer les surfaces en verre avec un chiffon humide jusqu'à obtenir une belle transparence. L'application de ce protecteur permet de réduire le nombre de nettoyages nécessaires et les simplifie. En cas d'utilisation normale de votre cabine de douche ou douche, il suffit d'appliquer 1 fois tous les 3 mois de l'**HG protecteur pour cabines de douche**.

Attention: Ne pas appliquer d'**HG protecteur pour cabines de douche** sur le sol de votre cabine de douche, car le sol devient plus glissant!

La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777

La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

HG douchecabine beschermer

- geschikt voor alle soorten materialen
- zeer gemakkelijk aan te brengen

Gebruiksaanwijzing: De te behandelen oppervlakken, zoals tegels, (plexi)glas, chroom, kunststof, aluminium of keramiek, vooraf reinigen en daarna goed laten drogen. Vervolgens een klein beetje **HG douchecabine beschermer** op een schone, droge doek doen en inwrijven met ronddraaiende bewegingen. Na ca. 2 minuten de behandeling herhalen. Vervolgens uitpoetsen met een zachte, droge doek. Glasoppervlakken met een vochtige doek nawrijven tot glans. Bij toepassing van deze beschermer zal minder gereinigt hoeven te worden en bovendien zal het reinigen veel eenvoudiger gaan. Bij normaal gebruik van uw douchecabine of douche is het voldoende om **HG douchecabine beschermer** 1x per 3 maanden toe te passen.

Attentie: **HG douchecabine beschermer** niet toepassen op de vloer van uw douchecabine in verband met de kans op uitglijden door een verhoogde gladheid van de vloer!

Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 77
Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

0547600102503 2308

NE P101- Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102- Buiten het bereik van kinderen houden. P210- Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. P264- Na het werken met dit product de handen grondig wassen. P305+P351+P338- BIJ CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen, indien mogelijk; blijven spoelen. P403+P233- Op een goed geventileerde plaats bewaren. In goed gesloten verpakking bewaren. P501- Inhoud/verpakking afvoeren naar inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval. **ES** P101- En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102- Tenir hors de portée des enfants. P210- Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. P264- Se laver les mains soigneusement après manipulation. P305+P351+P338- EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. P403+P233- Stocker dans un endroit bien ventilé. Maintenir le récipient fermé de manière étanche. P501- Éliminer le contenu et le récipient en conformité avec toutes réglementations locales, régionales, nationales, et internationales. **DE** P101- Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. P210- Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen und anderen Zündquellen fernhalten. Nicht rauchen. P264- Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. P305+P351+P338- BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Eventuell vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen. P403+P233- An einem gut belüfteten Ort aufbewahren. Behälter dicht verschlossen halten. P501- Inhalt und Behälter in Übereinstimmung mit allen lokalen, regionalen, nationalen und internationalen Gesetzen entsorgen.